



UNIVERSITY OF NORTH BENGAL

B.A. General Part-II Examination, 2020

SANSKRIT

PAPER-IV (NEW SYLLABUS)

Time Allotted: 1 Hour

Full Marks: 25

*The figures in the margin indicate full marks.*

**The word limit mentioned below against each question to be strictly followed by the students:**

**1 mark-20 words / 2 marks-30 words / 3 marks-50 words /**

**5 marks-100 words / 10 marks-300 words.**

**Unit-I**

1. I. Explain any **one** of the following sūtras : 2×1 = 2
- (a) आद्गुणः  
(b) झला जशोऽन्ते  
(c) मोऽनुस्वारः  
(d) इको यणचि
- OR
- II. Join the sandhi (any **two**): 1×2 = 2
- (a) उप + इन्द्रः  
(b) सुधी + उपास्यः  
(c) सत् + चित्  
(d) शिव + एहि
- OR
- III. Disjoin the sandhi (any **two**): 1×2 = 2
- (a) आत्मन्नपि  
(b) तच्छविः  
(c) नायकः  
(d) हरी + एतौ
2. Define and illustrate (any **one**): 3×1 = 3
- टि , संयोग , अनुनासिक , लोप ।
- OR
3. Give the resulting forms (any **three**): 1×3 = 3
- (a) चि + अनीयर्  
(b) कृ + क्तवतु  
(c) कुम्भ-कृ + अण्  
(d) पा + यत्  
(e) स्तु + क्यप्

- (f) तद् + डीप्  
(g) नर्तक + डीष्  
(h) कृ + ष्यत्

**Unit-II**

4. Describe the story of मृग, काक and शृगाल. What are the main उपदेशs in this story? 10

**OR**

अस्ति भागीरथीतीरे गृध्रकुटनाम्नि पर्वते महान् पर्कटीवृक्षः। तस्य कोटरे दैवदुर्विपाकाद् गलितनखनयनो जरद्गवो नाम गृध्रः प्रतिवसति। अथ कृपया तज्जीवनाय तद्वृक्षवासिनः पक्षिणः स्वाहारात् किञ्चित् किञ्चिदुद्धृत्य ददति। तेनासौ जीवति। शावकानां रक्षणं च करोति।

**Unit-III**

5. Translate into Sanskrit any *two* of the following: 5×2 = 10

- (a) The hermitage of the great sage Kanva was on the bank of Malini river. One day king Dusyanta while pursuing a deer, arrived there. He saw Sakuntala brought up as a daughter by Kanva, there.

महर्षि कथेर आश्रम छिल मालिनी नदीर तीरे। एकदा राजा दुष्यन्त एकटि हरिणेर अनुसरण करते करते सेखाने उपस्थित हलैन। सेखाने तिनि कथेर कन्यारूपे पालित शकुन्तलाके देखते पेलैन।

- (b) Knowledge is power. Ignorance is the root of evil. Without knowledge man is almost a wild beast.

ज्ञानई शक्ति। अज्ञता दोषेर मूल। ज्ञानहीन मानुष प्राय बन्यपशुर मत।

- (c) Narendranath had a melodious voice. He saw Sri Ramkrishna first at the residence of Suresh Mitra.

नरेन्द्रनाथेर सुन्दर मधुर कर्ण छिल। तिनि सुरेश मित्रेर बासभवने प्रथम श्रीरामकृष्ण के देखेन।

**OR**

6. Translate into English or Bengali any *two* of the following: 5×2 = 10

- (a) यस्मिन् देशे न सन्मानो न वृत्तिर्न च बान्धवः।

न च विद्यागमोऽप्यस्ति वासस्तत्र न कारयेत्॥

- (b) बलं विद्या च विप्राणां राज्ञः सैन्यं बलं तथा।

बलं वित्तं च वैश्यानां शूद्रानां च कनिष्ठता॥

- (c) रूपयौवनसम्पन्ना विशालकुलसम्भवाः।

विद्याहीना न शोभन्ते निर्गन्धा इव किंशुकाः॥

- (d) आतुरे व्यसने प्राप्ते दुर्भिक्षे शत्रुसङ्कटे।

राजद्वारे श्मशाने च यस्तिष्ठति स बान्धवः॥

—×—